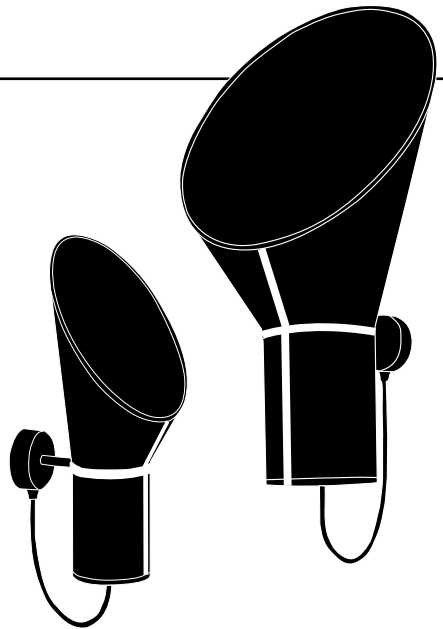
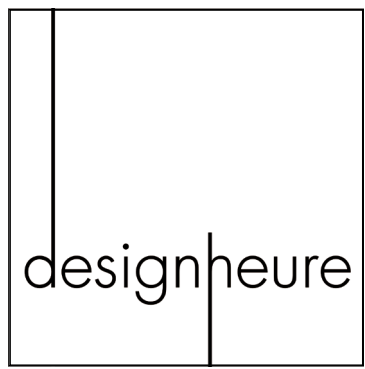




Cargo

Applique Baby/Petit
Wall lamp Baby/Small

Notice Utilisateur
User's Manual

Hervé Langlais



Lisez attentivement :

Installation : Avant toute utilisation, il convient de s'assurer que la tension d'alimentation a été coupée.

Read these terms carefully:

Installation: Switch off power supply before installing the product.

ATTENTION!

La sûreté de cet appareil est garantie uniquement si l'on respecte ces instructions, soit en phase d'installation, soit pendant l'utilisation. Il faut donc les conserver.

Avertissements :

L'appareil ne peut être modifié ou altéré de quelque manière que ce soit, toute modification peut compromettre la sécurité de celui-ci en le rendant dangereux. Designheure décline toute responsabilité pour les produits modifiés.

Si le cordon d'alimentation externe est endommagé, il doit être remplacé par Designheure ou par une personne habilitée afin d'éviter tout danger.

WARNING!

The safety of this appliance is guaranteed only in case of following these instructions, either during the installation phase or during use. Therefore it is essential to keep them for further reference.

Caution:

The device is not allowed to be altered or modified in any way. Unauthorized alterations might compromise safety of the device, making it dangerous. Designheure declines any responsibility for modified products.

If the external supply cord is damaged, it must be replaced by Designheure or qualified personnel only, in order to avoid any danger.

DONNEES TECHNIQUES - Sources

La chaleur dégagée par une ampoule reflète sa consommation en énergie. Privilégiez les ampoules LED.

Instruction pour le nettoyage:

Au préalable, veuillez à couper la tension d'alimentation de votre luminaire. Les opérations de nettoyage concernent principalement l'abat jour. Pour le nettoyage de l'abat jour, utiliser exclusivement un chiffon doux.

TECHNICAL DATA - Sources

The heat released by a bulb reflects its energy consumption. It is recommended to use LED bulbs.

Cleaning instructions:

Make sure don't forget to switch off the main supply. Cleaning phases should mainly concern the lampshade. Use only a soft cloth for cleaning the lamp.



E 27
E 14
E 12



E 27
E 26



850°
S

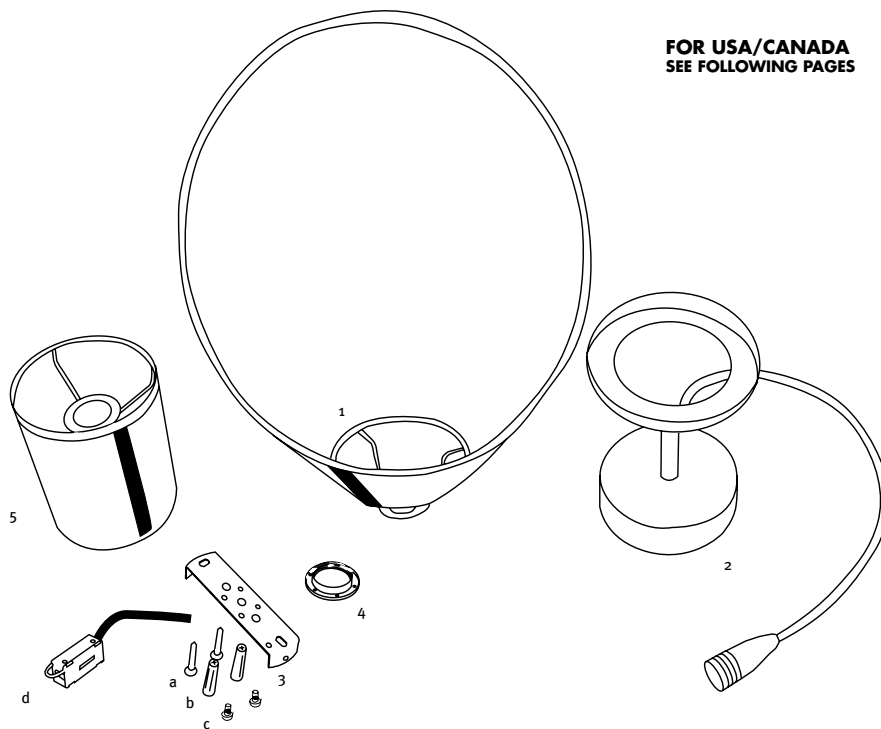
IP
20

FRANCE

	Applique Baby Cargo/Baby	Applique Petit Cargo/Small
Dimensions Dimensions	L. 27 x l. 16 x H. 45 cm	L. 40 x l. 20 x H. 65 cm
Tension	220/240V 50-60Hz 100/127V 60hz	220/240V 50-60Hz 100/127V 60hz
Alimentation Power supply	Câble textile électrique 0,5 m Textile electric wire	Câble textile électrique 0,8 m Textile electric wire
Ampoule Bulb	LED Max 40 W Non fournie/Not included	LED Max 60 W Non fournie/Not included
Douille/Socket	E14/E12 (1)	E27/E26 (2)
Ampoule conseillée Recommended bulb	Globe fluo compacte 5-12 W Fluorescent globe bulb 5-12 W	Globe fluo compacte 12-20 W Fluorescent globe bulb 12-20 W
Coloris Colors	• Blanc diffusant - Cylindre blanc diffusant - Fil noir / White diffusing - Cylinder white diffusing - Black cord • Blanc diffusant - Cylindre noir laqué - Fil noir / White diffusing - Cylinder black lacquered - Black cord	• Blanc diffusant - Cylindre blanc diffusant - Fil noir / White diffusing - Cylinder white diffusing - Black cord • Blanc diffusant - Cylindre noir laqué - Fil noir / White diffusing - Cylinder black lacquered - Black cord
Poids Weight	Net/Net kg: 0,55 Brut/Gross kg: 1,40	Net/Net kg: 0,75 Brut/Gross kg: 2,56
Colisage Packing	Nbre/Nber: 1 Vol.m³: 0,016	Nbre/Nber: 2 Vol.m³: 0,084
Certification Certificate	CE / EAC / ETL	CE / EAC / ETL
Résistance Resistance	Résistance au fil incandescent de 850 à 960°C/Resistance to incandescent wire 850 - 960 °C	Résistance au fil incandescent de 850 à 960°C/Resistance to incandescent wire 850 - 960 °C

Fiche produit

Product information

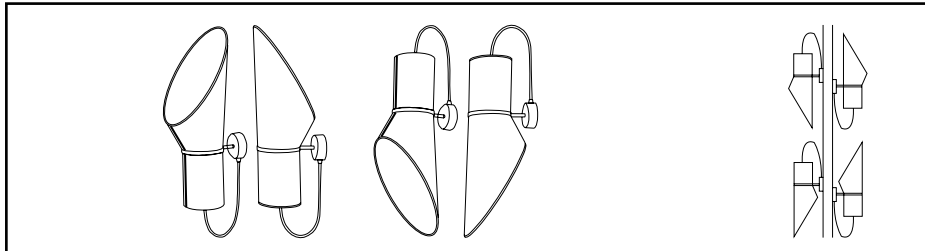


- Abat-jour conique/Conical lampshade - (1) (a) - Vis/Screw Ø 3,5x25mm x 2
 Patère d'alimentation centrale/Supply ceiling plate - (2) (b) - Chevilles/Plastic dowel Ø 5x25mm x 2
 Etrier/Ceiling fixing bracket - (3) (c) - Vis latérales/Side screws x 2
 Bague/Retaining ring - (4) (d) - Bornier/Connecting block
 Cylindre/Cylinder - (5)

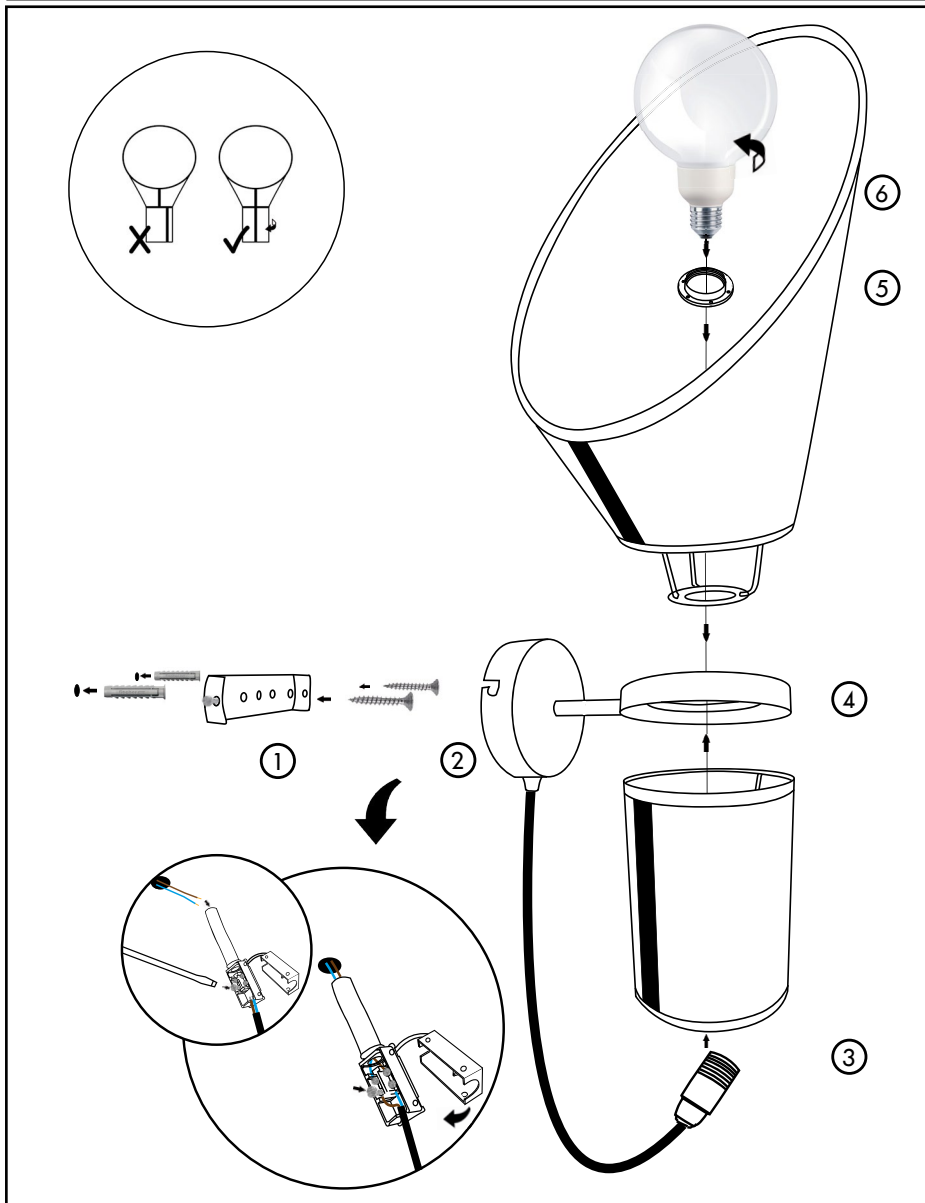
Instructions de montage/Assembling instructions

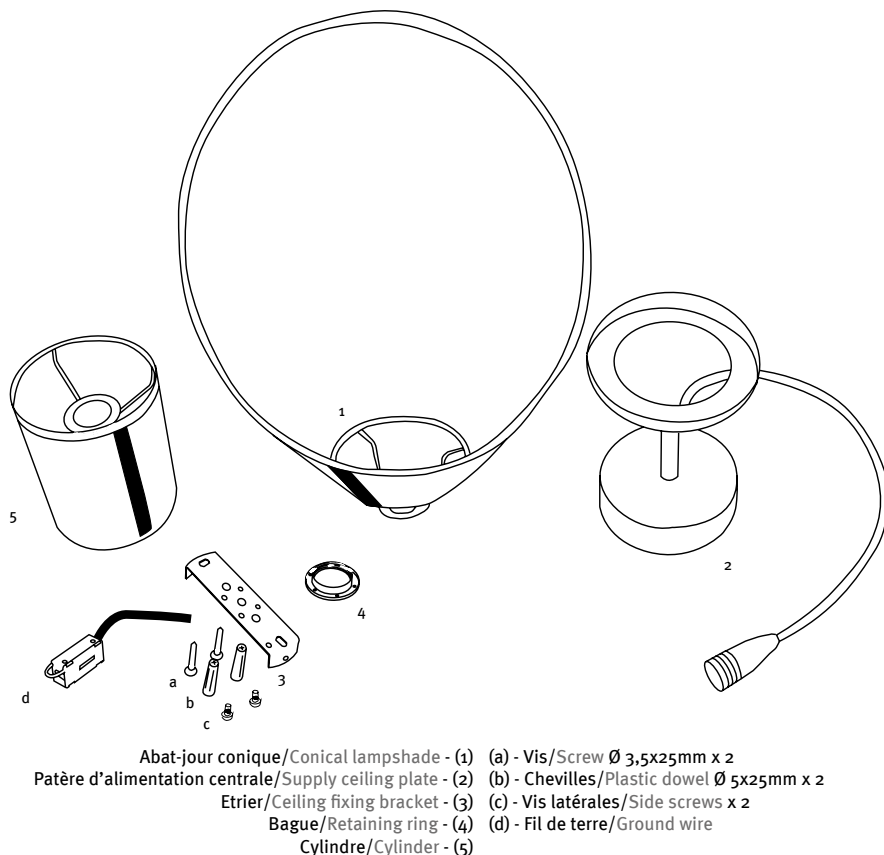
- ① Dévisser l'étrier ⁽³⁾ de la patère d'alimentation centrale ⁽²⁾. Le système d'encoche ne nécessite pas de dévisser totalement les 2 vis qui resteront sur l'étrier. Fixer l'étrier au mur par les 2 points de fixations.
 - ② Connecter les fils sur le bornier fourni, puis revisser la patère d'alimentation centrale à l'étrier à l'aide des 2 vis latérales ^(c).
 - ③ Au préalable, dévisser la bague ⁽⁴⁾ sur la douille.
 - ④ Prendre l'abat-jour conique ^{(1)(*)} et positionner le sur le cylindre ⁽⁵⁾ et à l'intérieur du cerclage. Aligner le galon noir vertical du cylindre avec celui de l'abat-jour.
 - ⑤ Visser sans forcer la bague sur la douille afin de solidariser le cylindre et l'abat-jour conique.
 - ⑥ Visser l'ampoule (non fournie) sur la douille.
- (*) MANIPULER L'ABAT-JOUR AVEC PRÉCAUTION LORS DU MONTAGE ET DE L'INSTALLATION.**

- ① Unscrew the ceiling fixing bracket ⁽³⁾ from the supply ceiling plate ⁽²⁾. The notch system does not require completely unscrew the 2 screws that remain on the ceiling fixing bracket. Fix the ceiling fixing bracket to the wall by 2 mounting bolts.
 - ② Connect the wire to the connecting block included and screw the supply ceiling plate to the ceiling fixing bracket with 2 side screws included ^(c).
 - ③ First, unscrew the plastic retaining ring ⁽⁴⁾ from the socket.
 - ④ Take the conical lampshade ^{(1)(*)}, pass it through the metal hoop and place it on the cylinder ⁽⁵⁾. Align the vertical black braid with the one of the cylinder.
 - ⑤ Gently screw the plastic retaining ring to the socket to secure the cylinder and the conical lampshade.
 - ⑥ Screw the bulb (not included) into the socket.
- (*) MANIPULATE WITH CARE THE LAMPSHADE DURING THE INSTALLATION.**



Instructions de montage/Assembling instructions



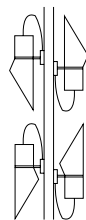
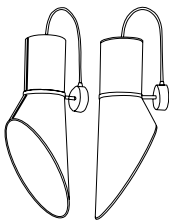


- Abat-jour conique/Conical lampshade - (1) (a) - Vis/Screw Ø 3,5x25mm x 2
 Patère d'alimentation centrale/Supply ceiling plate - (2) (b) - Chevilles/Plastic dowel Ø 5x25mm x 2
 Etrier/Ceiling fixing bracket - (3) (c) - Vis latérales/Side screws x 2
 Bague/Retaining ring - (4) (d) - Fil de terre/Ground wire
 Cylindre/Cylinder - (5)

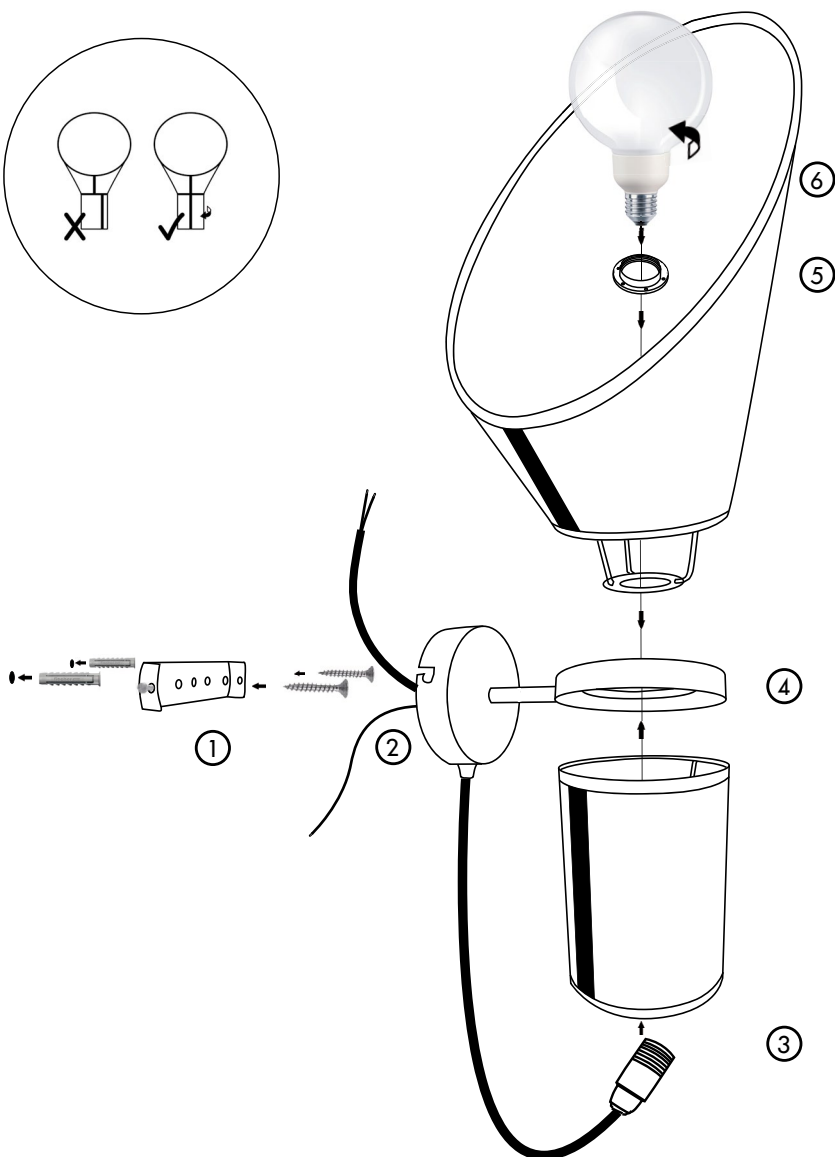
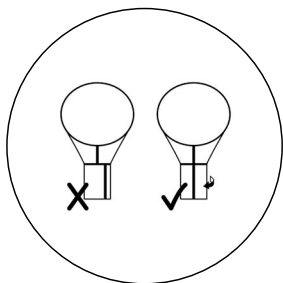
Instructions de montage/Assembling instructions

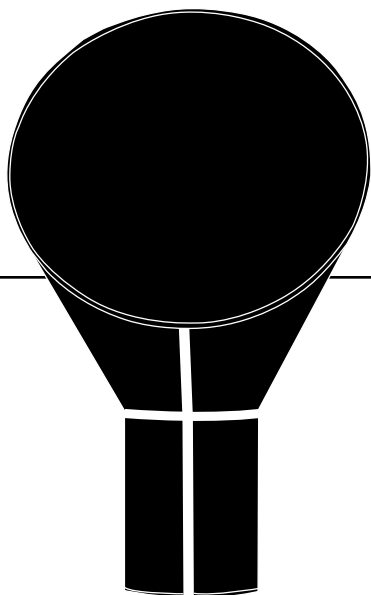
- ① Dévisser l'étrier ⁽³⁾ de la patère d'alimentation centrale ⁽²⁾. Le système d'encoche ne nécessite pas de dévisser totalement les 2 vis qui resteront sur l'étrier. Fixer l'étrier au mur par les 2 points de fixations.
 - ② Raccorder respectivement la phase (fil noir) et le neutre (fil blanc) au réseau électrique. Raccorder le fil de terre ^(d). Visser la patère d'alimentation centrale sur l'étrier.
 - ③ Au préalable, dévisser la bague ⁽⁴⁾ sur la douille.
 - ④ Prendre l'abat-jour conique ^{(1)(*)} et positionner le sur le cylindre ⁽⁵⁾ et à l'intérieur du cerclage. Aligner le galon noir vertical du cylindre avec celui de l'abat-jour.
 - ⑤ Visser sans forcer la bague sur la douille afin de solidariser le cylindre et l'abat-jour conique.
 - ⑥ Visser l'ampoule (non fournie) sur la douille.
- (*) MANIPULER L'ABAT-JOUR AVEC PRÉCAUTION LORS DU MONTAGE ET DE L'INSTALLATION.

- ① Unscrew the ceiling fixing bracket ⁽³⁾ from the supply ceiling plate ⁽²⁾. The notch system does not require completely unscrew the 2 screws that remain on the ceiling fixing bracket. Fix the ceiling fixing bracket to the wall by 2 mounting bolts.
 - ② Connect respectively phase (black wire) and neutral (white wire) to the electric power. Connect the ground wire ^(d). Screw the supply ceiling plate on the ceiling fixing bracket.
 - ③ First, unscrew the plastic retaining ring ⁽⁴⁾ from the socket.
 - ④ Take the conical lampshade ^{(1)(*)}, pass it through the metal hoop and place it on the cylinder ⁽⁵⁾. Align the vertical black braid with the one of the cylinder.
 - ⑤ Gently screw the plastic retaining ring to the socket to secure the cylinder and the conical lampshade.
 - ⑥ Screw the bulb (not included) into the socket.
- (*) MANIPULATE WITH CARE THE LAMPSHADE DURING THE INSTALLATION.



Instructions de montage/Assembling instructions





design|heure

✉ contact@designheure.com
@ www.designheure.com